

(Version en française ci en bas)

UL-Fluglager in Münster VS 2021

In Münster im Obergoms Kanton Wallis ist von Anfangs Juni bis Ende August ein offizielles Flugfeld aktiv. Das Flugfeld liegt im Obergoms zwischen Fiesch und dem Furkapass.

Vom Sonntag 27. Juni bis Freitag 9. Juli 2021 wird ein Fluglager für UL-Piloten organisiert. Zugelassen sind Ultralights mit Elektroantrieb.

Jeder kann teilnehmen solange er möchte. Tageweise oder die ganze Dauer.

Die der Gemeinde Goms und der Flugplatzgenossenschaft Münster gehörende Infrastruktur kann zu folgenden Bedingungen genutzt werden:

Startgebühr:	Fr. 20.- pro Start
Hangar- /Unterstandsmiete pro Nacht	Fr. 15.-
Batterieaufladung pro Einheit	Fr. 5.-
Campinggebühren: Erwachsene	Fr. 22.-
Junioren 6 – 25 Jahre	Fr. 12.-
Kinder	Fr. 6.-

Einmalige Gebühr für Schlussreinigung Fr. 100.- (gesamthaft, sofern notwendig, wird zwischen Michael Keller (Organisator) und Umberto Dünki (Flugfeldleiter) entschieden). Das Clubhaus mit Küche kann benutzt werden.

Erfahrung mit Fliegen im Gebirge wird vorausgesetzt.

Alle Piloten erhalten eine Einweisung über die Verfahren.

Für alle weiteren notwendigen Informationen siehe: www.flugplatzmuenster.ch

Eine Karte für die alpinen Berg- und Talwinde herunterladen mit: https://www.meteo-shv.ch/assets/media/Downloads/RZ_Alpin_Pumpen_A2.pdf

Anmeldung bis Mitte Juni an den Organisator, Michael Keller, michael-keller@gmx.net. Bitte Fluggerät angeben.

Vor der Heimreise ist eine Startliste gewünscht und Bezahlung der Gebühren an Michael Keller.

Mit besten Grüßen

Michael Keller

Camp de vol UL à Münster VS 2021

A Münster, dans le canton du Valais, un aéroport officiel est actif de début juin à fin août.

L'aéroport est situé dans le Obergoms entre Fiesch et le col de la Furka.

Un camp de vol pour les pilotes d'UL sera organisé du dimanche 27. juin au vendredi 9 juillet 2021.

Sont autorisés les Ultralégers à propulsion électrique.

Chacun peut participer aussi longtemps qu'il le souhaite. A la journée ou pour toute la durée.

Les infrastructures appartenant à la commune de Goms et à la coopérative de l'aéroport de Münster peuvent être utilisées dans les conditions suivantes :

Frais de départ : Fr. 20.- par départ
Location de hangar / abri par nuit Fr. 15.-
Chargement de la batterie par unité Fr. 5.-
Frais de camping : Adultes Fr. 22.-
Juniors 6 - 25 ans Fr. 12.-
Enfants Fr. 6.-

Frais uniques pour le nettoyage final Fr. 100.- (total, si nécessaire, à décider entre Michael Keller (organisateur) et Umberto Dünki (gestionnaire de l'aéroport)). Le clubhouse avec cuisine peut être utilisé.

Une expérience du vol en montagne est requise.

Tous les pilotes recevront un briefing sur les procédures.

Pour toute autre information nécessaire, voir : www.flugplatzmuenster.ch

Téléchargez une carte pour les vents des montagnes et des vallées alpines avec : https://www.meteo-shv.ch/assets/media/Downloads/RZ_Alpin_Pumpen_A2.pdf.

Inscription avant la mi-juin auprès de l'organisateur, Michael Keller, michael-keller@gmx.net.

Veillez indiquer l'avion.

Avant de rentrer chez soi, une liste de départ est souhaitée et le paiement des frais à Michael Keller.

Avec mes meilleures salutations

Michael Keller

Traduit avec www.DeepL.com/Translator (version gratuite)